



Edizione maggio 2021

## Foglio informativo sui controlli di sicurezza relativi alle persone Terzi

### Perché vengo controllato?

Nell'ambito di un progetto civile o militare il suo datore di lavoro le ha assegnato una funzione che richiede un accesso sensibile sotto il profilo della sicurezza. Le informazioni classificate CONFIDENZIALE o SEGRETO e analogo materiale, così come le zone protette di un impianto militare, sono esempi di ambiti sensibili dal punto di vista della sicurezza. Il Consiglio federale stabilisce quali funzioni sono considerate sensibili sotto il profilo della sicurezza.

Ai terzi che esercitano funzioni sensibili si applicano requisiti particolari. Uno di questi requisiti è costituito dal controllo di sicurezza relativo alle persone (CSP), che rappresenta una misura per la salvaguardia della sicurezza interna della Svizzera. L'obiettivo è infatti ridurre al minimo eventuali rischi legati alle persone.

### Chi esegue i CSP?

Il suo datore di lavoro, l'autorità federale che conferisce il mandato o il servizio competente in materia di sicurezza industriale sono responsabili dell'avvio della procedura. Tale controllo può essere avviato ed eseguito soltanto con il consenso dell'interessato/a.

Il CSP viene eseguito dal nostro team interdisciplinare di specialisti del Servizio specializzato per i controlli di sicurezza relativi alle persone.

### Che cosa viene controllato?

Conformemente alla legislazione, per eseguire il suo CSP raccogliamo dati rilevanti per la sicurezza inerenti alla sua vita.

Il CSP viene svolto secondo tre livelli di controllo. Più il suo accesso è sensibile sotto il profilo della sicurezza, maggiore sarà la portata del CSP.

Nel caso del **controllo di sicurezza di base** consultiamo diversi registri e banche dati, ad esempio il Casellario giudiziale svizzero.

Nel caso del **controllo di sicurezza ampliato** consultiamo inoltre gli uffici di esecuzione e fallimento dei suoi luoghi di domicilio.

### Vengo invitato/a a un colloquio?

Nel caso del **controllo di sicurezza ampliato con audizione** la invitiamo a titolo complementare a un colloquio personale, che serve di principio a conoscerla e a farci un'idea più chiara della sua persona.

Anche per gli altri livelli di controllo può avere luogo un colloquio personale. Questo è il caso, ad esempio, se a causa di un'iscrizione in un registro abbiamo ancora domande in sospeso oppure se per una valutazione non sono disponibili dati a sufficienza.

### Come viene concluso il mio CSP?

Se non abbiamo dubbi riguardanti il suo accesso sensibile sotto il profilo della sicurezza emaniamo una **dichiarazione di sicurezza**. Raccomandiamo all'autorità che avviato il controllo di concederle l'accesso.

Se sussistono dubbi sulla sicurezza, prima della conclusione del CSP le daremo la possibilità di esprimere il suo punto di vista in forma scritta.

Se in seguito sussistono ancora determinati dubbi relativi alla sicurezza emaniamo una **dichiarazione di sicurezza vincolata**. Raccomandiamo all'autorità

che ha avviato il controllo di concederle l'accesso a determinate condizioni.

Se sussistono dubbi considerevoli relativi alla sicurezza emaniamo una **dichiarazione di rischio**. Raccomandiamo all'autorità che ha avviato il controllo di non concederle l'accesso.

Le nostre dichiarazioni costituiscono delle raccomandazioni a cui l'autorità che ha avviato il controllo non è vincolata. Quest'ultima decide in merito alla concessione del relativo accesso sensibile sotto il profilo della sicurezza.

Contro le nostre dichiarazioni può interporre ricorso presso il Tribunale amministrativo federale.

### Quali sono le basi legali?

Legge federale del 21 marzo 1997 sulle misure per la salvaguardia della sicurezza interna (LMSI; RS 120)

Legge federale del 20 dicembre 1968 sulla procedura amministrativa (PA; RS 172.021).

Ordinanza del 4 marzo 2011 sui controlli di sicurezza relativi alle persone (OCSP; RS 120.4)

### Domande?

Servizio specializzato CSP  
Papiermühlestrasse 20  
3003 Berna

+41 58 467 89 99  
fachstellepsp@gs-vbs.admin.ch  
www.vbs.admin.ch